

10/516666

DT15 Rec'd PCT/PTO 24 NOV 2004

DOCKET NO.: 98580P086

## IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In re the Application of:

CHRISTIAN WIATAREK

Application No.:

Filed:

For: **DEVICE FOR DETERMINING THE  
AMOUNT OF SPLASH WATER TO  
WHICH A BRAKE PAD IS  
SUBJECTED ON A WET ROADWAY**

Art Group:

Examiner:

Commissioner for Patents  
P.O. Box 1450  
Alexandria, VA 22313-1450

---

**REQUEST FOR PRIORITY**

---

Sir:

Applicant respectfully requests a convention priority for the above-captioned application, namely:

<u>COUNTRY</u>	<u>APPLICATION NUMBER</u>	<u>DATE OF FILING</u>
Germany	102 24 552.5	31 May 2002

☐ A certified copy of the document is being submitted herewith.

Respectfully submitted,

Blakely, Sokoloff, Taylor &amp; Zafman LLP

Dated: 11/24/04

12400 Wilshire Boulevard, 7th Floor  
Los Angeles, CA 90025  
Telephone: (310) 207-3800

  
Eric S. Hyman, Reg. No. 30,139



REC'D 07 AUG 2003	
WIPO	PCT

**Prioritätsbescheinigung über die Einreichung  
einer Patentanmeldung**

**Aktenzeichen:** 102 24 552.5

**Anmeldetag:** 31. Mai 2002

**Anmelder/Inhaber:** TMD Friction Europe GmbH,  
Leverkusen/DE

**Erstanmelder:** TMD Friction GmbH,  
Leverkusen/DE

**Bezeichnung:** Einrichtung zum Erfassen der Spritzwasser-  
menge, der ein Bremsbelag auf nasser  
Fahrbahn ausgesetzt ist

**IPC:** G 01 N, F 16 D, B 60 T

**Die angehefteten Stücke sind eine richtige und genaue Wiedergabe der ur-  
sprünglichen Unterlagen dieser Patentanmeldung.**

München, den 17. Juli 2003  
**Deutsches Patent- und Markenamt**  
Der Präsident  
Im Auftrag

Agurks

**PRIORITY  
DOCUMENT**

SUBMITTED OR TRANSMITTED IN  
COMPLIANCE WITH RULE 17.1(a) OR (b)

**Einrichtung zum Erfassen der Spritzwassermenge, der ein  
Bremsbelag auf nasser Fahrbahn ausgesetzt ist**

5 Die vorliegende Erfindung betrifft eine Einrichtung zum Erfassen der Spritzwassermenge, der ein Bremsbelag auf nasser Fahrbahn ausgesetzt ist, sowie eine Verwendung der Einrichtung.

10 Für Bremsbeläge ist es wichtig, daß sie auch bei Nässe stabile Reibwerte zeigen. Grundsätzlich wirkt sich Nässe in Form von Spritzwasser negativ auf die Reibwerte eines Bremsbelages aus. Es hat sich gezeigt, daß bei ungünstigen Fahrzeug- und/oder Bremsenkonstruktionen der Bremsweg eines  
15 Fahrzeugs im Winter unter Einfluß nicht nur von Nässe, sondern auch von Streusalz bis auf das Doppelte steigen kann. Dies ist für die Verkehrssicherheit von entscheidender Bedeutung. Außerdem werden das Komfortverhalten und die Korrosion des Fahrzeugs durch eine unnötig hohe Zufuhr von Spritzwasser negativ beeinflusst.

20 Aufgabe der vorliegenden Erfindung ist es daher, eine Einrichtung der eingangs genannten Art zur Verfügung zu stellen sowie eine Verwendung für diese Einrichtung.

25 Erfindungsgemäß wird diese Aufgabe gelöst durch eine Einrichtung zum Erfassen der Spritzwassermenge, der ein Bremsbelag auf nasser Fahrbahn ausgesetzt ist, mit einem Test-Bremsbelag, dessen Reibbelag derart hygroskopisch ausgebildet ist, daß er wenigstens 5%, vorzugsweise wenigstens 10% Wasser aufnehmen kann.

30 Als hygroskopisch bezeichnet man Stoffe, die aus einem Wasserdampf-Gas-Gemisch, z.B. Luft, den Wasserdampf entziehen. Auch bei direktem Kontakt mit Wasser, beispielsweise bei der Erfindung bei Kontakt mit Spritzwasser, nehmen hygroskopische Stoffe Wasser auf. Das Wasser kann entweder durch Hydratation aufgenommen werden, wobei Wassermoleküle

an polare Gruppen von im Wasser gelösten Molekülen auf der Basis elektrostatischer Ion-Dipol-Wechselwirkung angelagert werden, oder unter Bildung von Wasserstoffbrückenbindungen. Durch Energiezufuhr kann das aufgenommene Wasser schonend  
5 wieder entfernt werden. Dies wird als Trocknen bezeichnet. Der Vorgang der Wasseraufnahme und des Trocknens geschieht in gewissen Temperaturbereichen ohne Molekülumwandlung oder -spaltung und ist daher in diesen Bereichen reversibel. Daher können die erfindungsgemäßen Test-Bremsbeläge bei Ver-  
10 wendung geeigneter Testbedingungen wiederholt verwendet werden, sofern sie dazwischen ausreichend getrocknet werden. Die Materialkosten können auf diese Weise auf ein Minimum beschränkt werden.

Überraschenderweise hat sich gezeigt, daß keine kompli-  
15 zierten Testkonstruktionen zur Ermittlung der Strömungsverhältnisse des Spritzwassers erforderlich sind. Die Fahrzeuge können in einer Testphase einfach durch Ersatz ihrer serienmäßigen Bremsbeläge durch Test-Bremsbeläge getestet werden. Da der erfindungsgemäße Reibbelag hygroskopisch ist, besteht  
20 ein direkter Zusammenhang zwischen der Wasseraufnahme des Reibbelages und der Menge der dem Reibbelag zugeführten Feuchte, in Form von Spritzwasser und Luftfeuchtigkeit. Der erfindungsgemäße Test-Bremsbelag erlaubt somit eine genaue Bestimmung der den Bremsen zugeführten Feuchte. Aus dieser  
25 zugeführten Feuchte läßt sich entweder mit Hilfe von Vergleichsmessungen oder rechnerisch die Spritzwassermenge, der ein Bremsbelag auf nasser Fahrbahn ausgesetzt ist, bestimmen. Im einfachsten Fall kann der Einfluß der Luftfeuchtigkeit vernachlässigt werden. Auf diese Weise können die für  
30 eine Optimierung der Fahrzeugkonstruktion, insbesondere der Unterbodengruppe und/oder der Bremsen hinsichtlich der Zufuhr von Spritzwasser erforderlichen Informationen ohne besonderen Aufwand und dementsprechend kostengünstig gewonnen werden.

Die obige Aufgabe wird erfindungsgemäß ferner gelöst durch eine Verwendung der erfindungsgemäßen Einrichtung, wobei

- a) die Anfangsmasse des Test-Bremsbelages bestimmt wird,
- 5 b) der Test-Bremsbelag in ein Fahrzeug eingebaut wird,
- c) das Fahrzeug vorgegebenen Betriebsbedingungen ausgesetzt wird,

d) danach die Endmasse des Test-Bremsbelages bestimmt wird und

- 10 e) aus der Differenz zwischen der Anfangs- und der Endmasse die Wasseraufnahme des Reibbelages bestimmt wird.

Eine besonders hohe Genauigkeit bei der Bestimmung der Wasseraufnahme kann erzielt werden, wenn der Test-Bremsbelag vor Schritt d) getrocknet wird. Hierdurch läßt sich an der  
15 Oberfläche des Test-Bremsbelages haftendes Wasser entfernen, so daß es nicht in die Bestimmung der Endmasse des Test-Bremsbelages eingeht. Die Trocknung erfolgt derart, daß das vom Test-Bremsbelag aufgenommene Wasser nicht ausgetrieben wird. Es handelt sich also um einen kurzfristigen Trock-  
20 nungsvorgang. Besonders vorteilhaft ist es dabei, den Test-Bremsbelag mit einer niedrig siedenden Flüssigkeit abzuspülen. Hierzu eignen sich vor allen Dingen Aceton oder Ethanol. Diese Flüssigkeiten entfernen das Oberflächenwasser, und der anschließende Trocknungsvorgang dient dann lediglich  
25 dazu, die Spülflüssigkeit abzukochen. Der hierzu erforderliche Energieeintrag ist zu gering, um das vom Test-Bremsbelag aufgenommene Wasser auszutreiben.

Vorteilhafterweise werden die Schritte a) bis e) für alle Bremsbeläge eines Fahrzeugs durchgeführt. Regelmäßig  
30 treten an den inneren Bremsbelägen der Fahrzeuge nämlich eher Probleme mit Spritzwasser auf als an den äußeren Belägen. Durch die Bestimmung der Wasseraufnahme aller Reibbeläge eines Fahrzeugs kann die Fahrzeugkonstruktion bzw. die Bremsenkonstruktion wesentlich besser, schneller und kosten-  
35 günstiger optimiert werden.

Ein bevorzugtes Ausführungsbeispiel ist dadurch gekennzeichnet, daß für die Wasseraufnahme ein Schwellwert festgelegt wird und die Fahrzeug- und/oder Bremsenkonstruktion geändert wird, wenn die im Schritt e) ermittelte Wasseraufnahme größer als der Schwellwert ist.

Der erfindungsgemäße Test-Bremsbelag ist vorteilhafterweise dadurch gekennzeichnet, daß der Reibbelag wenigstens 15 Vol-%, vorzugsweise wenigstens 17 Vol-% hygroskopisches Bindemittel enthält. Durch einen im Vergleich zum Stand der Technik wesentlich höheren Anteil an Bindemitteln kann die hygroskopische Eigenschaft des Reibbelages problemlos realisiert werden, ohne daß spezielle Zusatzstoffe benötigt werden oder eine mechanische Behandlung des Reibbelages zur Erzielung eines porösen Körpers erforderlich ist. Das Bindemittel kann je nach gewünschtem Fertigungsprozeß, beispielsweise mit oder ohne Scorchen, beliebig gewählt werden. In der Regel werden Harze (unmodifiziert oder auch organisch bzw. anorganisch modifiziert) als Bindemittel verwendet. Besonders bewährt haben sich unter den organischen Modifikationen die Kresol-, Alkyl-, CSNL-, Epoxid-, NBR-, Resorcin-Aryl-, SBR- und CR-Modifikationen und unter den anorganischen Modifikationen die Bor-, Phosphor-, Silikon- und Chrom-Modifikationen.

Es hat sich bewährt, daß der Reibbelag schmierstofffrei ist, insbesondere keine Sulfide oder Graphite enthält. Eine Weiterbildung der Erfindung ist dadurch gekennzeichnet daß der Reibbelag zusätzlich oder alternativ schleifmittelfrei ist, insbesondere kein  $\text{Al}_2\text{O}_3$ , kein Zr-Silikat und kein SiC enthält.

Unter Schleifmitteln sind in diesem Fall abrasive Reibkörner im klassischen Sinn zu verstehen. Es hat sich gezeigt, daß ein schmierstofffreier und schleifmittelfreier Reibbelag zum Testen der Fahrzeugkonstruktion hinsichtlich der Zufuhr von Spritzwasser besonders geeignet ist, da er nicht nur entsprechend hygroskopisch eingestellt werden

kann, sondern auch ausgezeichnete reibtechnische Eigenschaften aufweist.

In Weiterbildung der Erfindung wird vorgeschlagen, daß der Reibbelag 8 Vol-% bis 12 Vol-%, vorzugsweise 10 Vol-% Fasern enthält.

Vorteilhafterweise enthält der Reibbelag als Fasern Aramidfasern und/oder Polyacrylnitrilfasern. Zur Verminderung der elektrostatischen Aufladung können Aramidfasern verwendet werden, die bereits bis zu 5% Wasser enthalten. Diese sind in der Lage, unter idealen Bedingungen dauerhaft mehr als 15% Wasser zu speichern.

Ein bevorzugtes Ausführungsbeispiel ist dadurch gekennzeichnet, daß der Reibbelag

6 Vol-% bis 14 Vol-% vorzugsweise 10 Vol-% Fasern,  
5 Vol-% bis 13 Vol-%, vorzugsweise 9 Vol-% Kautschuk,  
13 Vol-% bis 21 Vol-%, vorzugsweise 17 Vol-% Bindemittel,

10 Vol-% bis 18 Vol-%, vorzugsweise 14 Vol-% amorphen Quarz,

1 Vol-% bis 9,5 Vol-%, vorzugsweise 5,5 Vol-% Glimmer,  
10,5 Vol-% bis 18,5 Vol-%, vorzugsweise 14,5 Vol-% Magnesium-Aluminium-Silikat,

5,5 Vol-% bis 13,5 Vol-%, vorzugsweise 9,5 Vol-% Kaliumtitantat,

6,5 Vol-% bis 14,5 Vol-%, vorzugsweise 10,5 Vol-% Stahlwolle und

6 Vol-% bis 14 Vol-%, vorzugsweise 10 Vol-% Aluminiumhydrosilikat enthält.

Als Glimmer kann sowohl expandierter als auch nicht expandierter Glimmer verwendet werden. Kaliumtitantat kann als Faser oder in Pulverform enthalten sein. Die Stahlwolle dient der mechanischen Festigkeit. Sie ist naturmäßig nicht hygroskopisch.

Zu Testzwecken wurde ein entsprechender Reibbelag bei 95% Luftfeuchte gelagert. Es zeigte sich, daß das Material bereits nach zwei Tagen 3,4% Wasser aufnahm, nach 5 Tagen

5,8%, nach 14 Tagen 10,2%, nach 35 Tagen 13,4% und nach 49 Tagen 15%. Dieser langsame, kontinuierliche Anstieg der Wasseraufnahme ist zum Erfassen der Spritzwassermenge, der ein Bremsbelag auf nasser Fahrbahn ausgesetzt ist, optimal, da  
5 der Reibbelag in der Testphase, wenn er mit Wasser in Kontakt kommt, nicht sofort seine maximale Wasseraufnahme erreichen darf. Auf der anderen Seite darf die Wasseraufnahme nicht zu langsam erfolgen, da die Testphase vertretbare zeitliche Grenzen nicht überschreiten soll. Mit der  
10 genannten Zusammensetzung ist dies problemlos möglich. Darüber hinaus zeigt ein Test-Bremsbelag mit einem Reibbelag dieser Zusammensetzung bei der reibtechnischen Prüfung stabile Reibwerte zwischen  $\mu = 0,3$  und  $0,4$ . Auch der Kaltreibwert liegt mit  $\mu = 0,4$  sehr günstig und höher als bei man-  
15 chen Serienmaterialien. Selbst Panikbremsungen aus 100 und 180 km/h sind stabil. Bemerkenswert ist, daß ein derartiger Test-Bremsbelag außerdem erstaunlich kurze Momentenverläufe aufweist. Erst beim ersten Temperaturfading, nämlich beim Ansteigen der Endtemperatur auf  $600^{\circ}\text{C}$  fällt der Reibwert  
20 deutlich ab. Insgesamt hat ein Test-Bremsbelag mit einem Reibbelag der genannten Zusammensetzung bei Temperaturbelastungen bis ca.  $400^{\circ}\text{C}$  den bekannten weniger hygroscopischen Serienmaterialien vergleichbar gute reibtechnische Eigenschaften. Bei den in der Testphase durchgeführten Bremsungen  
25 muß folglich nicht auf besondere Materialeigenschaften des verwendeten Test-Bremsbelags Rücksicht genommen werden. Daher können die Betriebsbedingungen, denen das Fahrzeug in der Testphase ausgesetzt wird, möglichst real gewählt werden.

30 Ein weiterer Vorteil der genannten Zusammensetzung ist, daß ein entsprechender Test-Bremsbelag keine wahrnehmbaren Geräusche verursacht und insbesondere ein sehr gutes Knarzverhalten aufweist.

Als Kautschuk wird aus Gründen der Kompressibilität vorzugsweise ein hygroscopischer Kautschuk verwendet. Vorzugs-

35



weise enthält der Reibbelag als Kautschuk Acrylnitril-Butadien-Kautschuk.

Auf der Basis der mit dem erfindungsgemäßen Test-Bremsbelag erfaßbaren Spritzwassermenge, der ein Bremsbelag auf nasser Fahrbahn ausgesetzt ist, können die Automobil- und/oder Bremsenhersteller Abhilfemaßnahmen zur Verringerung der Spritzwasserzufuhr entwickeln. Sie können die Konstruktion des Fahrzeugs oder der Bremsen ändern oder zusätzliche Elemente, beispielsweise Schirmblenden oder Abweisspoiler einbauen. Auf diese Weise kann der Bremsweg bei Nässe verkürzt werden, und die Fahrzeug- und damit die Verkehrssicherheit können wesentlich erhöht werden. Gleichzeitig wird die Korrosion verringert.

Im Rahmen des Erfindungsgedankens sind zahlreiche Weiterbildungen möglich. Der Reibbelag kann beliebig stark hygroskopisch sein. Ferner kann die Zusammensetzung des Reibbelages beliebig variiert werden, sofern ein Mindestmaß an reibtechnischen Eigenschaften erhalten bleibt. Statt der Bestimmung der Anfangsmasse und der Endmasse des Test-Bremsbelages können auch die entsprechenden Anfangsvolumina und Endvolumina bestimmt werden.

T294  
E-sb/fu

### Patentansprüche

1. Einrichtung zum Erfassen der Spritzwassermenge, der ein Bremsbelag auf nasser Fahrbahn ausgesetzt ist, mit einem  
5 Test-Bremsbelag, dessen Reibbelag derart hygroskopisch ausgebildet ist, daß er wenigstens 5%, vorzugsweise wenigstens 10% Wasser aufnehmen kann.

2. Einrichtung nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet,  
10 daß der Reibbelag wenigstens 15 Vol-%, vorzugsweise wenigstens 17-Vol% hygroskopisches Bindemittel enthält.

3. Einrichtung nach Anspruch 1 oder 2, dadurch gekennzeichnet, daß der Reibbelag schmierstofffrei ist, insbesondere  
15 keine Sulfide oder Graphite enthält.

4. Einrichtung nach einem der Ansprüche 1 bis 3, dadurch gekennzeichnet, daß der Reibbelag schleifmittelfrei ist, insbesondere kein  $Al_2O_3$ , kein Zr-silikat und kein SiC ent-  
20 hält.

5. Einrichtung nach einem der Ansprüche 1 bis 4, dadurch gekennzeichnet, daß der Reibbelag 8 Vol-% bis 12 Vol-%, vorzugsweise 10 Vol-% Fasern enthält.  
25

6. Einrichtung nach Anspruch 5, dadurch gekennzeichnet, daß der Reibbelag als Fasern Aramidfasern und/oder Polyacrylnitrilfasern enthält.

30 7. Einrichtung nach einem der Ansprüche 1 bis 4, dadurch gekennzeichnet, daß der Reibbelag  
6 Vol-% bis 14 Vol-% vorzugsweise 10 Vol-% Fasern,  
5 Vol-% bis 13 Vol-%, vorzugsweise 9 Vol-% Kautschuk,

13 Vol-% bis 21 Vol-%, vorzugsweise 17 Vol-% Bindemittel,

10 Vol-% bis 18 Vol-%, vorzugsweise 14 Vol-% amorphen Quarz,

5 1 Vol-% bis 9,5 Vol-%, vorzugsweise 5,5 Vol-% Glimmer,  
10,5 Vol-% bis 18,5 Vol-%, vorzugsweise 14,5 Vol-% Magnesium-Aluminium-Silikat,

5,5 Vol-% bis 13,5 Vol-%, vorzugsweise 9,5 Vol-% Kaliumtitantat,

10 6,5 Vol-% bis 14,5 Vol-%, vorzugsweise 10,5 Vol-% Stahlwolle und

6 Vol-% bis 14 Vol-%, vorzugsweise 10 Vol-% Aluminiumhydroxid enthält.

15 8. Einrichtung nach Anspruch 7, dadurch gekennzeichnet, daß der Reibbelag als Kautschuk Acrylnitril-Butadien-Kautschuk enthält.

9. Verwendung der Einrichtung nach einem der Ansprüche 1  
20 bis 8, wobei

a) die Anfangsmasse des Test-Bremsbelages bestimmt wird,  
b) der Test-Bremsbelag in ein Fahrzeug eingebaut wird,  
c) das Fahrzeug vorgegebenen Betriebsbedingungen ausgesetzt wird,

25 d) danach die Endmasse des Test-Bremsbelages bestimmt wird und

e) aus der Differenz zwischen der Anfangs- und der Endmasse die Wasseraufnahme des Reibbelages bestimmt wird.

30 10. Verwendung nach Anspruch 9, dadurch gekennzeichnet, daß der Test-Bremsbelag vor Schritt d) getrocknet wird.

11. Verwendung nach Anspruch 9 oder 10, dadurch gekennzeichnet, daß die Schritte a) bis e) für alle Bremsbeläge  
35 eines Fahrzeugs durchgeführt werden.

12. Verwendung nach einem der Ansprüche 9 bis 11, dadurch gekennzeichnet, daß für die Wasseraufnahme ein Schwellwert festgelegt wird und die Fahrzeug- und/oder Bremsenkonstruktion geändert wird, wenn die im Schritt e) ermittelte Wasseraufnahme größer als der Schwellwert ist.